

КАПКАН



№ 6

мѣш

АПРЕЛ, 1926 ҕ.



2-мѣш ҕул тухаҗ.

СУРКУННЕХИ ШУХАШ.



— Анӑ прасниксем ҫывхарасҫӗ. Ҫынсен ёҫкёҫинё тапранаҗ. Еп
ӑслӑрах пуламха: ерех ёҫсе укҫа пётерес ыраҗне ҫулталӑнлаҫ „Кап-
кан“ ҫыраҗса илем. Вара аҫамсем те савӑнёҫ, арам та йатламё.

Й а в а р к у н.

Ёнерхи пек йавър кун манян ёмёр-те те пулман,—ёнер епё җутах хама хам персе вёлереттём.

Елё—кассер. Узрештевин мён пур укши-тенки ман ал витёр тухай, саван-па въл тёлёшрен кышт та пулсан айып пулсан, җан малтан манян ответ тытас пулай.

Ёнер ман кассана төрёлесе пяхресе. Төрёлелё хысҗан 100 тенкё ситменни җуранҗё. 100 тенкё, төн, тепёр сын-шан вимех те мар, анҗах маяшан въл җылай пысак укса. Ана тупса тулгарыҗен манян җылайах высҗа ларас пулай. Высҗа ларассынҗен те хярүшәрах-хи—сынсем мана вәрә тесе айыпласси.

Кунёе шуҗашласа та епё мён тумаллине тупаймарам. Апҗарание вара, кәс пулсан, хама хам персе вёлер-ме шут тытрам.

Пашал кёрелетсе ман пуса сёмёрсе пәрахасси пёр-ик минут йулнәтҗё пул-лэ—ман пата Иван Иванҗа пырса кёрё.

— Ну, мёнле,—укса тупайрама? тесе ыйтрё въл түрех.

— Тупрам, ах въл ситеймен 100 тенкё, терём сётел сынҗе ыртакан вуҗвере катарса.

Иван Иванҗа шартах сиксе үкрё—ара, кассара ситмен 100 тенкё уксапа пашала сумаах асанны мёне пёлтерес-си палла ёнтё въл.

Иван Иванҗа алине вуҗвер йенне тасрё.

— Иван Иванҗа, пашала туртса ил-се есё мана сәлас сук—епё пёр шу-хашланине таванах. Манян въл укса-на пүрөпөрех тултарасси пулмас, те-рём пашала сётел сынҗен җасрах сәлса илсе. Иван Иванҗа вуҗвер ыраңне пушә ыраңа анҗах хыпаласа йулҗё.

Пёр вяхата иксёмёр те пёр җенмессёр пёр пёри кусёнҗен пяхса татәмәр.

— Ара, есё апа йури салатса йа-манҗеке, терё Иван Иванҗа йулашкин-җен.

— Йури-и, йури мар-и—въл пүрөпө-рех: йе пайанах 100 тенкё тупса пар йе висё суллаха төрмене хупҗаса лар. Растратта тессё ун пеккисене, аҗам, растратта!..

Растратта тени Иван Иванҗа та хи-рөс ним җёме памарё. Растратташан

хыта айыпланә вяхтра епё унтах хә-тәлма тупнә ас апа та килёшрө пул-малла.

Иксёмёр те шуҗаша кайрамаяр. Иван Иванҗа кётесрөн кётесе утталаса сҗр-ме тыганҗё. Епё пуса җиксе ларап.

— Салах та есё, Васил Василҗа, ухмак, терё Иван Иванҗа ман умма җаранса.

— Мёншён?

— Ухмак темесёр сана—тепри пул-сан сан ыраңта, вилме мар, сёр алла сүл пурәнсан та тата сёралла сүл пу-раңма хатёр пулҗҗё...

— Мён ыраҗе пур вара кашни 100 тенкешөн 3 суллаха шур сурта кёре-көре ларма!

— Шурри пулайи унта хёри-и—ун сынҗен хад каласмапәр. Анҗах санан-ни пек уксалла ыраңта тепри халиҗ-җен җул сурт лартмалла. Турә панә вет сана ыраңне, хайма кутнех пырса лартыа, кушап пек пурәвмалла унта санан!

Мана халиҗҗен кун пек калакани-сем бөрөхсөх пулман, хашё-хашё ы-раң улаштарас тесе те сөннө; анҗах епё ыраңне те улаштарман, хам та хам алары уксапа уоҗ курма шуҗаш тытман. Саванпа Иван Иванҗа мана җул суртсем тума сөнни җылайах ситен-терҗё.

— Иван Иванҗа, терём епё сасса айаларах илсе, мөхер есё мана потлок-сем тума вёрентме килтён пулсан, епё сана аләк тёлне те катарта пулгара-тәп. Потлок туса вараланаҗҗен епё лүҗҗё билсе ыртам.

Аләк тёлне катартап тенёрен Иван Иванҗа хайён сёлёкне шыра пуҗла-рө. Анҗах епё тытса җартам.

— Тархасшан ан ситен, Иван Иван-җа, епёр пёрне-пёри текех куроа кала-сас сук. Йулашкинҗен хуҗ кәмәллән каласса уйарлар.

Иван Иванҗа баллех хай ыраңне лартё. Иксёмёр те куусуҗсене шалма сымса тутёрисем калартамәр.

— Пирён пеккисене билсен те йу-рай сав, терё Иван Иванҗа есёккесе җарансан,—епёр сын пек пурәнма пөлместпёр, ытла терёс пурәнасшан тәрашатпәр. Саван пек инкек билсен

Хрестѣнне йуман.

(Пасѣя).

Пѣрре хрестѣн вѣрманта
Йуман каса пусланѣ.
Йуман хай тымарне шанса
Унтан кула пусланѣ
— Ех, айван ес, хрестѣн,
Астан манна пултарѣн?
Вѣрманѣне шырасан та
Ман пек паттар тупас сук.
Хрестѣн ая пахмасѣр
Пѣрмай касай тымартан,
Йуман вѣтрет, хѣранине
Вѣрманѣне йанѣраѣ.
Хрестѣн унтан кулкаласа
Хирѣс калаѣ йумана:
— «Тымарусем татѣлсан
Туратсем те укѣс-ха.

АЛАКЕР.

«Капкан» илтѣм.

«Капкан» тухнине сирѣм,
Ана сырѣнса илтѣм.
Алла илсе вуларѣм,
Хам кил йыша култартѣм.
— Аван мѣн ку,—свапатне,
Тесе пуллет ман анне.
Атте выртаѣ кѣмак сѣнѣ
Ним вѣнмесѣр итлесе.
Матка лараѣ сѣпка панѣ
Ургемейсе сиктерсе.
Аѣ макраѣ «Капканшѣн»
Картинкине курасшѣн.
Ай тур-тур тур ку «Капкан»!
Антан йаѣ кил йыша.
Анне кулаѣ, атте ахраѣ,
Матка ташлаѣ, хам сикеп,
Аѣ макраѣ „Капканшѣн“
Картинкине курасшѣн.

К. АФАНАСИЙЕВ.

вара хамѣрах айѣна йулатпѣр. Тепри
пулсан вѣл 100 тенкѣшѣн хѣнк та ту-
масѣ...

— Вѣл вѣнах та тѣрес.

— Ав. пахха, тег каллех Иван Иван-
ѣ, Петр Петровѣ—вѣл санран пѣѣк
вырѣнта ѣслет, анѣх пѣѣк шалу ил-
сен те тумланѣ те, пѣрт те лартрѣ
тата хырѣмне те пѣртаѣ устѣрѣѣ.

Петр Петровѣ вѣл хамѣр уѣреште-
нире ѣслекенскерех. Вѣл вѣнах та ша-
луне манран сахалтарах илет, анѣх
укса-тенкѣ тѣлѣшѣнѣн аптѣранине ая
ѣпѣ халиѣнѣн те курман. Ахѣртне, вѣ-
нах та алли тасах мар пулмалла.

— Петр Петровѣ, ѣп вилсен, ман
вырѣна лартасѣѣ пулмалла, тѣрѣм ѣ-
мах хушшинѣн.

— Алла пулсан вѣл саншѣн сѣрта
лартсаѣ кѣлѣвѣѣ...

— Мѣншѣн?

— Ара, сан вырѣна ларсан вѣл та-
та тѣпѣр сѣрт лартаѣ, хырѣмне те ва-
ра урлах сарса йараѣ.

— Ну, полошѣм...

— Мѣн полошѣм? Ес вилен те выр-
тан вѣт, сан вырѣнта Петр Петровѣ
тем хѣтлѣнсан та сан ѣс сук.

Иван Иванѣна тата вѣлай каласѣ
лартѣмѣр. Сѣмах пѣнѣ май ытти уѣ-
рештенисене те пырса сѣпѣнтѣмѣр.
Пур сѣрте те Петр Петровѣ пек хыс-
на укѣине вѣрлѣансем сѣтелѣкх.

Сур сѣр пѣнне кѣна пулсан Иван
Иванѣ киле кѣйма тѣѣ. Йулашкѣнѣн
ыталанса руп-турѣмѣр та ѣмѣрлѣхе уѣ-
рѣлтѣмѣр.

Иван Иванѣна ѣсатсан ѣпѣ вѣлайѣн
шухѣшласа лартѣм. Вѣнах та Петр
Петровѣ пеккисем пирѣн хушѣра ѣрѣт-
ренѣх. Вѣсем нитѣ сѣмсен каласѣсѣѣ,
хѣйсене хѣйсем нитѣ тѣрѣшса ѣсленѣ
пек кѣтартаѣсѣ, анѣх сѣв вѣхѣтрах
хѣйсѣн кѣйсѣсене вѣша-вѣша тулта-
расѣѣ. Иван Иванѣ калашне, вѣсем,
хѣйсене хѣйсем вѣлерме мар, сѣраллѣ
сул пурѣнсан та, тата сѣраллѣ сул вѣр-
ламаллѣх пурѣнма хѣтѣр.

— Вилместѣп, свѣлѣсем! тесе кѣш-
кѣрса йарасѣм килѣѣ.—Вилместѣп, йу-
ри, сире ѣшѣ вырѣн парас мар тесех,
вилместѣп, тес килѣѣ Петр Петровѣ-
сене.

Вѣмѣрпа сѣтелле сѣпѣѣ май, пѣншѣх
кѣсийнѣнѣ вуѣвер картаѣ туртрѣ. Урам
йѣнѣнѣ вѣрѣтене усрѣм та сивѣ, тискер,
хураѣ вилѣм хѣтѣрне мѣн пур вѣйпа
ѣйѣккалла кѣѣтса йатѣм.

Пайан ѣпѣ вѣрѣ, вилмен. Вилес тесе
тек шухѣшлас та сук, мѣншѣн тесѣ
Петр Петровѣсем пек шампа хырѣм-
сем алѣсене ашѣтса пурѣннѣ вѣхѣтра
сѣт тѣнѣне пѣрахса кѣйма ытла та
тоссатнѣ!

ПАТМАН.

ШУХАЙАВАН.

Васук Иаванё висём сул Тайяна йатла сарй хёре аҗа тумалла тундзё. Ёлёкхи саманара хёрпуссан аҗа туни арсыннишён нимех те мардзё. Халё ёнтё апла мар. Хадхи вяхэтра арсын-сеи хурине пяртаксё кёскетрёс, вырәнё-вырәнёне ылайах та кёскеткелё-нё. Васук Иаванён историнёх илер. Тайянан аҗи суралса тухни пёрик ерне иргесеи, сутпа Иавана ашшё тур-рёс. Тайянанна Иаван хай патне илсе карё, унсаран унан уйахсерен 6-шар пят тырй парса тамаллаззё. Васук Иаванё ухмах мар. Аҗи сывмар пулсан, вилнё вилменех, тухай те ыуаҗ кан-тура, аҗа вилзё тесе. Вулёстывкомра ытасзё:

— Сана мён кирлё?

— Аҗам вилнё те, сыртарас тетёп, тет Иаван.

— Сырма пикенетён те... хасан вилнё вара сан аҗу? тесзё.

— Елё кунта килнё тух вилеймензё те, елё тавяраназзён вилетех, тет.

— Вилесёрех ныкама та хут туса намастпяр, тесзё кантуртисем.

Иаван:

— Мана тек-тек килесси, сырса парр пёрех хут, тесе йаанай.

Сул, вулестывкомрисем итлемерёс, вилмен аҗана, вилё тесе, хут туса намарёс.

Сапах та Иаванна Тайяна тунй аҗа пёрик кунтан вилзё вилзех. Аҗи вилсеи арәм пеккине Иаван хуса каларса йатё.

Саксен иртнё сура каллех аҗа тумалла пулнй. Хайнатла йачала! Каллех Иаванай аҗа тэрантармаллах уйахсерен 6-шар пят тырй тилесе тамалла пулаҗ. Ситменнине тата тырри кысал наҗар пулзё. Тырй вярәнне паранкй парас, аҗа паранкй сиеост тесе, сузё йышанмё.

— Пёрёкренех елё кипкери аҗасене йуратмастамзё. Урисемпе тацаланаззё, кышкарасзё, майшасзё. Халё сё-нёрен сёлетнё кипкеме те вараласа йарахё вёл. Пурәнзё тавярланса сит-рё. Сак аҗасем пиркйиёх ырлесе кайан, тесе хуйхёра сурет Иаван.

Шухашлаҗ, шухашлаҗ те, Тайяна патне кайаҗ.

— Сана, тет, ман сийе каласан пурё пёр вёлеретёп. Вёл ку ан култёр тесен, азуна урэх сый сине смртар, тет сёсине каларса.

Мён тавас? Тайяна итлөрё. Ёлёк патша вёрсинте, 1915-мёш султа сал-така кайса вилнё сийна, ашшё тесе, сута пазё.

Сёнё сул иртсеи сузё пулмалла. Ан-дях вёрсара вилнё сынна мар, Иаванах айапласзё. Кунё-сёрен тёрлөрөн шухашсем Иаван пусне кёрсе аитра-тасзё. Сими пулзё. Иумаса та кайса пяхрё. Шурка йалёвзи Стаппан Кортейрй йатла тёммешлё сынпа та каласеа пяхрё. Сут тёлхине те вёрензё. Мён тухлё укса пётеринне тёресине калама пултараймастпяр. Пёрёккён— пёрёккёнех сута каймалли кун ситсе ларзё. Тухрё те утрё Иаван Стаппан Кортейрй саманне итлесе, масар сийёна карё. Масар сине ситсеи ашшён тупакё кутне ларса, ашшёне асёназ сымартапа йёкерзё сирё. Иудашинзён ашшё сийёвзи тэприне ывёсла-ывёсла илсе кушил ашнё туп туллийёх тултарзё. Шатёк авётма пивй сынсем сав вяхэтра вёл мён тунине асёрхаос тавй та, ытаймасар унтан ытасзё:

— Мён тума апла вёл виле тэприне илсе кайатав?

Шуха пулнй Иаван нимён те зён-мерё. Утрё малалла.

Кайсан, кайсан Иаван йэран сине урисене сат хусеа ларзё те сут тёлхи калама тапратрё (тастан вёреннё тата вёл йна).

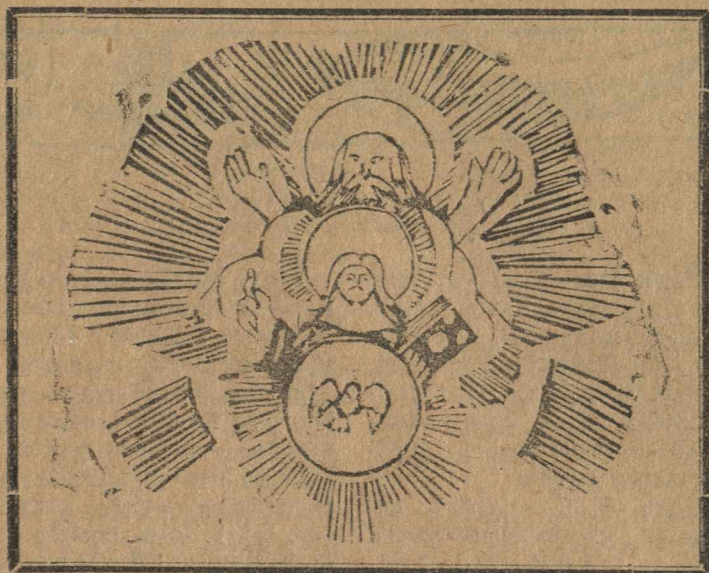
— Ситмёл те ситё кёлё-тет, ситмёл те ситё кёлё варринзё ситмёл те ситё хутла кантур пур, сак мана сут тававан суйтасем, хасан та хасан ситмёл те ситё кёлё варринзё ситмёл те ситё хутла кантура кёрсе ларса суг тавасзё саван зухне тин мана сут туззэр!

Висё хут сураҗ. Висё хут калай...

Пурне те тунй: ашшё тэпри те кушилрех, сут тёлхине те каланй, арәм пеккине те хытарнй, кантур суртне кёнё зух та сулахай урине малтан пуоса кёзё—халё ёнтё сут унан майлах пулмалла нек.

Суйтасем Иаванран ытасзё:

— Мёнле вара вунй сул сут сав-



Капитталаң „җән тән сымвалё“.

1. Тән сөрәм хаватне ёненетёп, въл пурне те тытса тараѣ. Җавапсене те, ырассене те, тене кёнисене, тене кёменнисене—пурне те въл хупласа тараѣ, тесе. 2. Тата пёр капиттал турра ёненетёп, въл пусмърләхран тухаѣ, въл пусмърләхан пёртен пёр ыялё. Въл ёмёртөн малтан „ман“ тенинҗен сурална, тесе. 3. Въл пире пуршуйсене съласшан, сўлтен анса хёспашал хавазёне таса пуршуй майринҗен ўтлөнсе җән хуҗа пулна, тесе. 4. Парин Коунё

вахатёнҗе въл пирёншён йурахсара тухса асапланса пётнё тесе. 5. Пирён кёнекесенҗе сырнай пек, въл ситмёл иёмёш кунне вилёмрен җёрёлсе таня тесе. 6. Въл Рассейран сирпёнсе тухса, йут патшаләхсенҗи мулхусисен ури айне ларна, тесе. 7. Пире җёррисене те, вилме пусланисене те сут тума, тёнҗерипе револутси пулмалла, вара сотсиалисам патшаләхё нихасан та пётес сук, тесе. 8. Тата патшана ёненетёп, въл җёрёлёх параѣ, въл пусмърләхран пулна, ана турапалла хёспашал ваййипе пуссапса пурантарма пророксене въл калаттарна, тесе. 9. Ыркўе ёненетёп, въл сёр синҗе пёрехсех пирён майла, въл апосталсенҗен йулна, тесе. 10. Револутсийе ирёк парасшан пёре анҗах вилмеллине пёлсе таратап. 11. Вилнё патша җёрёлсе тараймассине. 12. Пулас тёнҗере ёмёр-ёмёрех ылханла пулассине кётсе таратап. Амин.

тазакра сук сын 17 сулхи хёре пётё тутарма пултарна, тесё.

Иван:

— Ё еп... тавла... Пёлместёп. Ку ёс пўлэхсё хавазёне пунаскер... Еп... Пурте лах-лах-лах вулса йазёс.

Мён тавас тетён ес? Иаванан ёсё тухаймарё. Виле тлпри те, сут җёлхи те пулшмарё. 1915 мёш султа вилнё җиһан 1925 мёш султа сурална азитён Иавана уйахне 6-шар пёт тыра тўлесе тамалла турёс. Халё въл пирвайхи парахутца Ыукутаналла ёс шырама хайма шухайлай. ИАВАН МУҖИ.

ИОАНН АТТЕ.



БѢЛХЕСЕМ.

Кивелсе шайи сисе йама пусланй хутсене йёркелесе пяхса тухнй духне, тёлёнмелле сырусем тупрәм. Сырусене сынла мар, куяр-макарлй, саварлахлй, турзакаллй урэх терлй палласемпе сырнй. БѢлхе а́стисем патне илсе кайсан аран-аран сав сырусене вуласа тухрәмйр. Акй унта мён сырнй:

БѢмсѣр БѢдук БѢлхи. «Пуряна́с еиде́м! Иут сынсен саварёсене вырәна́снй бѢлхесем манран кулассѣ, есѣ аму хйрәмёнтен тухнй духнех кахал бѢлхе пулвй, те́сѣ. Епѣ хам кахал мар та... Ху́си ман хайаматласкѣр! Халых хушшинѣ пѣр сәмах та бѣнмест. Килте, сынсем сук духне вара, мана ирѣк нара́й. Кунѣн-сѣрѣн арәмѣне а́зисене майкарлантаратй. Ййла́хтарѣ́ мана ку йапала. Манйн халых хушшинѣ каласас килет. Аслй сутра аййпланнй сын пекех питѣрѣнсе ларатй. Ех-хе-хей! Татйласа ў́ме те хатѣр»... (Малали сәмахёсене шайисем сисе йанй).

Остроу́мыв БѢлхи. „Манйн ху́са комиссар, хам та епѣ комиссар. Вйл мана арәмёнтен те ытларах йуратай. Мана тата виѣлѣврех тавас тесе терлѣрен кѣнекесем вула́й. Кун пекех пулсан епѣ Темосфе́нран та*) иртсе каййп. Пѣр йевѣн а́зях ё́ссем навартарах пырассѣ,—йалти карзакоем мана йуратса каймассѣ. Йурати́снй!—Манйн сәмрә́кисем пур“...

Исвошба́нйв БѢлхи. „Ху́са мана ййвалай, ййвалай. Хйш духне фирлес патнех ситетѣп. Шәмә́ллй пулсан, тавса-вах ху́йлса каймалла. Тастан шухайласа каларай сав „май-май“ тенѣ сәмахёсене. Хйш духне вйл каланй сәмахёсене хут сине ў́ерме те намас. Ниха́сан та канас сук. Кун таршёнѣ темѣн те пѣр каласа пѣтерет те, касхине вара, сыварма вьртсан, мён каланисёне шута илме тапратай. БѢлхе мар еп, пулемот! Тупата!“...

Унепи карзән БѢлхи. «Ух!—Му́клаш-каланса пѣтрѣм! Каларәм, каларәм пурте итлесе ы́вйнѣс. Ы́ррине епѣ ырй БѢлхе, а́зях кирек кам та пулин мана кўрентерсен, вѣлтѣрен пек пѣсере́н. Нийёпле йа́тй та мана вѣрсе сийеле тухаймѣ, нийёпле зан та мал сасе́а хупласа илеймѣ. Пурте манран хйрассѣ. Йуратмассѣ, ы́танассѣ, кулассѣ... Ы́ф! Мана пурѣпѣр, сийеле тухса пулта́р. Ух! Му́клашкесем ыратассѣ. Шы́сәнса карәм Иртен пусласа касѣнех шйл сүмёнѣ сәпй́нса вйхйт иртеретѣп. Касан тул сүта́лѣши? Ё́сѣр пурйи́ма пйтѣ хѣн.

МАМИ сырса мнѣ.

Кѣнѣелерти халап.

Сыонана сѣтел хушшине кѣртсе лартсан, вйл хура́нташёсене те вырна́старса лартай.

Кассирсем хушшинѣ.

- Епѣ аййплй вырәна кѣтѣм.
- Мѣнле аййплй вырән?
- Еп кассир.

БѢлхе а́стисем.

— Бываши́стат ретактәрѣ Ё́фремйв тухтәр «нау́ккй» тенине «вѣреннѣ сынсем» тесе ку́сарма хушай.

— Апла пулсан уй шу́зѣпе, сәмо́кккй гума вѣреннѣ сынсене вырйсла нау́ккй темелле пула́й.

— Са́пла пу́з сав.

— Ё́фремйв тенине мѣнле ку́сармалла тата?

— Ё́фрем ху́са вйхйтѣнѣ сын, темелле пу́з.



* Темосфе́н—авалти кре́ксен паллй оратйрѣ.

Телейлэ сын

(автобиографи).

Епё сураласса та манын кас суралың, саванпах та хаман пуранасамра пите телейлэ пултэм. Хутла пите маттур веренсе похвадни лютана тухрам та, йолэ сын пулса, самрак духнех прошенисем сыра укса тупа пусларам. Йал пуххисене суреме пусласан, халаха хам майла саварса йал пуслас тесе, «вишнотисамла» «ворни макисене» верентэм. Турра ёненекенсем ан шиклендзёр тесе, Упрам йатла вилне сын пуртенте кел тумалли сурт укса кашни кас акафиссем йурласа пур халах умёнзе шанзала тухрам. Ха ёнтё мана Кашмашра анзах мар, ташти сын та пелсе тарай. Айкара прошенисем сыракан сукара ман пата кашни кун йумас патне пинэ пекех халах пырай. (Епё хулари ваккатем пек халах илместён, пёр-ик дзетвёртлех сыра паратан). Сырасса пите вирлэ сырнэран мана пётэм Шурта вулэсёлех «прокурор» тесе хисеплесё, хамар йалта манран иртекен су: пурте хара са мана пэханса тэрасё. Пёр суйлава вулэстэвком эленё пулса самакункэпа пите маттур «кёрешрём», пур паллэрах сынсемпе паллашрам, пуранас пётэмпех йусанса кайсаззё,— каларзёс.

Хамар йал хушшинзе епё тунэ ёсензён паллэраххисем саксем: 1910 султа халаха сёр вресё танлаштарса патэм, хама та уталамарам. Вэрман каснэ дух вэрман уйарса патэм, йумансене пелмесёр камакава хутса ан пётөрззёр тесе, сынсен йаштакрах йуманёсензён хам вады пурт туса катартрэм. Совет сакзунё тухсан сёре каллех йеток тэрях танлаштарса памалла пулзё, кэва та туса патэм. Ун дух аставайманнипе хам сийе пёр-ик ёток тупи ытлашши лэкрё пулмадла та, хаманых тусес пулай.

Ёссем тата нумайззё, анзах пёлтёр сав «комсомол» текен тэшмансем кансёрленипе йалсоветие кёреймерём, савилла нимех те тэваймарам. Касал хаман тусэмсем пулэшнине хам та йалсовет эленё пултэм, илзе нывэлне те претсетаттёл турэмар, саванпа касал ёссем анса пырасё: хаман Порфири хатана, касалхи манкунра 40 сул тултария майёпе пёлтёр сёмёрсе пётөрей-

Ёнепеле казак.

Игле халё, кукамай!

Тет казак ёнене

— Аслэк сынзе хад хусан

Иешёл утти пиг нумай;

Ёсё мана пулэшсан

Епё унта хёпарай.

Сав вады те ун духне

Сав утта антарай.

Ман шухашпа сак ёсё

Пирён сапла тумала:

Аслэкпала йунашар

Санан пырса тэмалла.—

Малтан епё сан сине

Хуллен кэна сикёттём,

Унтан вара аслэка

Тепре сиксе ситёттём.

Сак казак самахне

Ватэ ёне итлерё;

Аслэк сымне пызё те

— Ну, казала, сикё терё.

Унизён те пулмарё:

Ватэ ёнен сурэмё

Пёкё пекех аванзё,

Сикнё-сикмен казак

Аслэк сине хёпарзё.

Ситрё кун,

Сакэ сятэр выдэха!

Хылай, вэмлай утгине.

Тепле сатма ёлкёрет!

Сёнесе павэ самахне

Йалтах манзё казак.

Мёскён ёни йалта

Кётсе тэрай тупаша—

Пёр сехет те кётрё пуз,

Ик сехет те ситрё пуз;

Унтан карё шухаша:

Ха, мурлешшё казак.

Улталарёске мана!..

Пысёк пусне усрё те

Утрё вара картана.

Н. ЕВТОККИМОВ.

мен школа хут туса патэмар, школ сёрне ана парса суртсем ырянё турэмар.

Манан сула картласа тэракан комсомол йадейкине салатассине вёсемпе пёрле ёслекен хёраёмсене усала вёрентекен уритёлнитёна хамар йалтан каларса йарасей—манан малалли ёмётёмпе шанзэям пулса тэрасё. Тёлёк пите уса куратан,—ёс лайахах тухасойн туйанай. Сирён шутпа мёнде пек?

[ХАМ.]



Хуртлā сасан.

(Палтай вулāсөнҗен сырасҗё.)

„Уйкара усламҗа Мамун Павалҗа хуртлā пулāпа сутā тāвай. Пулли си-йелтен пāхма лайāх нек, сарлака тип сасан, вāррине пāхсан, хуртоен йāва җавāррине куратāн. Ку пулла шātāн



авātса, врасҗин сапса, пуллине тāкса, тивертсе җунтарса йамалла марши“, тесҗё.

Ма аплах аппаланас? Хусине җитерес. Вайпах җитерес. Җимесен пуллине пуҗёнҗен шаккас, —хурҗёсем вара хёв-не кёрсе кайёс.

Вилнё аш.

Хуртлā пулā пулё вāл. А, вāt, тага вилё ашпа сутā тāвакансем пуласҗё.

Шāпаҗавра (Мāнал вул.) Мётри Йāванҗа сывмар пулса вилнёёне апёсем-пе (какай) сутā тāвай. Пёр вилнё ёне-не җур җёрте лавпах турттарса карё. Ку месник кун нек йапалана яе-виҗ хут та тувалавā, тет Шулай.

Шуашкарта урнā ййтāсене нумай персе вёлернётҗё. Ма килменши вāл җав вāхāтра Шуашкара. Пёр пус тўлемесёрех мён җухлё аш тупаҗҗё. Наҗар усламҗа! Пит те наҗар!

Шуашкарти п. комит-теҗён трактирёнҗе.

Җей ёсме кёнё җāваш: «Сирён комиттет пит вайлā ёслет тенине илтнётҗё, комиттетра ёслекенсем пит маттур җынсем пудмалла?»

Саветуйушҗи: «О о-о-о-о! Пирён комиттет нек ёслекен нийҗта та пулас җук, пулāшу ёсне куллен-кунах мала йарса пырасҗё. Пёр кун претҗетатҗёл Акёйёв пухвалтёр Рошбовпа унāн тус-

не Саковиҗа җахāнта хам курман җух-не, тёпсакайёнҗен пёр карҗинкay сāра җахлатса тухма пулāшнā; хāш-хāш җленёсем кашин кун некех кунта кил-се Малантина сāра литҗарёсене пу-шатма пулāшасҗё. Пулāшу ёсё питех хунаса пыраҗ.

Җāваш: «Апла мухтавлā ёслесен сирён комиттета правитёлствā та ахалех тумё, вёсене Шуашкарта хваттер хёсёккине пāхмасār висҗёмёш нумёр-лё җуртра тўлевсёр хваттер җамāлах нама пултараҗҗё.

СЕНЁК.

Айхā җирё.

ПУЛАШУ КОМИТЕ
ТЕЧЕ.



Мамн-кассинҗи (Җупай в.) пулāшу комиттеҗё такҗантанпах җывāраҗ. Йалти хресҗенсем җална кура хāраса җунё: мёнле ку комиттет вāраннā пёлмест, вилсе ан лайҗартҗё. тесҗё.

ХУНА—ЙУМАШ.

«Капкāнран»: Ййхā җирёнҗен сывма пултаракансем Җупай вулāсён-җех җук пулсан, Шуашкара илсе килёр. Кунта сыватакансем пур.

Суйессе йамшак.

Суйапа тейге тәрәх тухан, вәснә ситсен җатайман, тенә ваттисем. Хәш-хәш сыйном уя пек пуласран харама-сә пулмалла.

Курнаваш вул. (Пат. у.) йамшаккә Елксантәр Кослов вуласри йахсен-зи йалсовет претсаттәләнсене, мар-тан 25-мәшәнтә, ыран сүтәһи сәре сирән вулеставкома ситмелле, пыма-сан штраф түлеттерессә, тесе суйса сүренә. Төпәр кунне йалсоветсем пу-ласбөх пустарайнә. Ма җентернә, тесе кәшкәрассә. Кослов улталанине пәлсен пурте вәрсеа тухса карәс. Капла суйса сүрсен йалсоветсене шыва та йарса вәлерә, тет Пинокд. Йалсоветсене шыва йараймә те, ан-җах сынсентен кулса сүрекән йамшак-сене, пирән шутпа, йамшак лашипөх рәшүтйәһи сурта хәстәрмелле.

Кам пулас тет?



Шурта вуласенге Авнахим йазейк-кипе МОПР йазейки сүхалнә. Тупа-кана 1000 тенкә преми парассә. Туп-ни ситсен «Кәпкәна» пәлтермелле.

АҖАМ.

Справкка сәтелә.

Вакәр сыра:

«Турхан вулеставкомәнзе (Патәр-йел у.) төрләрән справкәсем пара-кан сәтел усаһзә. Сакәнта пәри те әслемест. Пәр-пәр йапала ситсен кытма пырсан, сторашә уса сәмак-сем каласа мөлкәне хәваласа йара», тет.

Сав справкка сәтеләнзе әслекән сто-рәша епәр сапла справкка паратпәр: сынсене мөлкәне хәвалаттен, хәна мөлкәне пәрәхмелле. Мөлкәне пәрәхәен есә йусаннә пуләнәнзе те тен.

Пуса сийекән вай.

Казаллә сыра:

Тусан массинҗи (Йәләм кас вул.) кекәл, тата карт вайиәне хайән си-йәнҗи йәмне, ене тирне, арәмәнҗен вәрласа сүтса ыңдаса йазә. Унтан хайән сарандсене йүнә хакпа сүтса йазә. Пулашынҗен арәмә ариана кайса лартнә тыррине арман хуҗине сүтса ыңдаса йазә, тет.

Мән тавән җитә унпа? Пуса ыңдаса йарсан та сирән әс сук тейә те вәл. Анҗах пуҗне ыңдаса йаритҗен милит-сисен вәл вайиә җармаллах. Пурнаҗ тытма пәлеймен сын пулсан та шәд, вәт. Аңисем пурскә, шеремет.

Платформә.

Орининҗи (Шурта вул.) Ваҗса пуп йалсоветне сәр илс тесе панә сайав-лени сине сапла сырнә: «стоя на плат-форме Советской власти» (Совет вла-сән платформи ситҗе тәрса).

Җанахи, Ваҗса пуп? Сук, ес йәнәш-нә пук. Совет платформи сине лекей-мен пукха. Җиркүри аналой ситҗе ан-җах тәратән пук.

Шәршлә йапаласем.

Тәләмелле вәл етем тенинҗен. Әс-мелли шәршлә пулсан, вәл йуратай, шәршлә сымеллиәне йуратсах каймасә.

Тивәшри (Җаваш Сурәм вул.) кив-сен паракан йулашлх лавкине пәл-тәр. 1925-мәш сүлта, сүркунне, пәр катка сасан пулй илс вилнәтә. Сав пулй су кәсрә, хәл кәсмалла пу-дә. Пуллинҗен халә патне пымалла мар шәршә перет. Ыглах әшәтса йарсан, каткине лавка хыҗне кәлар-са лартсан та йурамалла, тет йу-лашлх җленә.

Сук... Апла йурамасә. Мур йерме пулгарай унтан. Мур йерсен «әслә» правлени те вилс кайә. Уя пек прав-лени җленәсене йалсем тәрәх халәлә кәтаргса сүремелле. Куракәнсәҗен ук-са илс. Кооператтнә та тоххот пу-ла, халәх та курсә савәнә.

Саккун сине суракан сын.

Йалсенге лаша вӱррисемсӱр пусне,
сын вӱррисем те пулаласӱ.

Сик касси (Серпӱ у.) йалсынни
Мӱреук Кусмин Йакурӱ Сик-касон хӱр-
не Левентей Марийне вӱрласа сарама.

сах 7 сукрама Асанкасси йӱзине вӱр-
ласа илсе кайнӱ. Хӱрне сивӱ кӱлӱге
хуинӱ. Сак Мароук Йакурӱ вулӱстӱв-
комра ёсдет пудин те саккун йӱркен-
не пӱлӱсшӱн мар, тет пӱр йулташ.



Ай-ай! Хӱйне сапла сарамаслантарса
пӱр-пӱр сивӱрех кун Шупашкара илсе
кайасӱ. Пӱлӱрӱ вара хӱллехи санта-

лӱк мӱнде сиввине. Саккун сине сурма
та пӱрахӱрӱ.

2=15.

„Улталатпӱр—пуйатпӱр, улталас сук
—пуйас сук, кӱмала сивӱн анас сук“,
—сапла ӱнтӱ пуйансен йурри. Вӱл тӱ-
рӱс ӱнтӱ. Хӱш ӱхне вӱсем совета та
улталаса илкелӱсӱ.



Мӱнал вулӱсӱнтӱн сьрасӱ:

„Саран кассинӱ Хветот Кӱрку-
ринӱ Елмен кассинӱ Семен Павӱл-
ӱз илкӱсшӱх кооператтив усьӱ. Кооп-
ераттивне «ёсӱ йулташлӱ» тенӱ.

15 сынна ӱлен шутне кӱртнӱ.

Пит те ӱслӱ тунӱ, аврах кама-кама
сырӱши ӱлена. ӱи малтан арӱмӱсене,
аӱсене сырӱ пуд, унтан виинӱ ас-
лашмӱсене. Вӱсен кутаккисене те ӱлен
шутне кӱртмӱлле пудӱ мӱн. Кӱртнӱ
пулсан „Капкӱна“ лӱкмӱсӱсӱ те тен.

Хурах! Хут вӱрентесӱсӱ...

Азам сырӱ:

Кашмаш (Шурӱа вул.) йӱлсовет
секреттарӱ аӱсене хут вӱренте лӱк-
пункта сырса сӱренӱ ӱух, кам пӱ-
рер пулшав ӱрех ёстернӱ, савсене
сырмасӱрах хӱварнӱ. Капкӱнна пӱ-
ӱртӱсан пирӱн секреттар йусани-
ши, тет.

Йусанаӱ. Тупата йусанаӱ. Лӱспунет-
ран пӱрӱяакансем те пулмӱс. Вӱрен-
менисене «Капкӱна» саклатсан, ирӱк-
сӱрех вӱренӱс, мӱншӱн тӱсен кирек
камӱн та хӱйӱн сивӱн сырнинӱ ву-
лас килет.



Ревиси туса сүрени.

Виѣм кун мана йалсене ревиѣси туса хенесех йазѣсѣ. Ситѣ ѣнѣ, терѣсѣ, Шупашкарта ларма, кайха пѣре йалалла, йалпурлăхѣсене пăхса тухма. Йурѣ, терѣм. Итлерѣм. Хамăн сѣтѣк кѣсрене вут сыпписе хенесе арап-аран кăлартам йашă ватерен. Вăл пайан найанланса кайнă мур, мѣншѣн тесен унча йунашар пўлеме кѣнѣселери вырнаснă, савăнна та ман кѣсре найан җирпе җирленѣ. Йѣлѣр тăхăмалла пулѣ сăпата сийѣнѣн. Кайран кѣсрене хўререн сăпса тытăнтăм вăрса: пымасан „Капкана“ лектереп сана, терѣм те, кѣсрем хăрасах карѣ. Иалт сикрѣ, сил пек карѣ. Хăвăрт кайнипе, хăй йăр марринѣ манăй мѣн ман кѣсре— йăр пек кѣсене пыраѣ.

Җарăнмасăр, канмасăр Җистай кантунне Елме йалне ситсе татамăр. Пă хатăп, йалѣ җухăн мар, хурал пўрѣ наҗар— йумахри тăх ури сивѣ тунă пўрт пек тўхенет, тўреҗисене йѣмпе лятѣрнѣ, насус кѣпсѣнѣн хавша трупи тунă. Кăна курсан тѣлѣнсех карăм. Слѣ тулса ситнипе хăваларăм кѣсрене хамăр йеннелле.

Пилѣк-ултă минугран хурăн султан нăранса кѣтѣм ахăрса Җупай вулăсене Елкуй кѣперѣ сине. Виѣ пусăм кайнăҗѣ, кѣсрем вѣстѣре пазѣ кѣпер айне. Елѣ те ут хырăмѣ сине мѣн вай ситнѣ таран запаттарса ўкрѣм. Пѣтрѣмех терѣм. Халăх пуханѣ. Кăларма тытăнѣ. Мана сăмсăран тытса кăларҗѣс, кѣсрене хўринѣн тытса. Пăхатăп— манăн кѣсре хўри сурри йахăн татăлса йуанă. Мурилешшѣ, кам тунă ку шуйтан кѣперне? терѣм силенсе.— Асаттесем тунăҗѣ те, халѣ

йусаман ѣнтѣ, терѣс хрестенсем. Тѣфу, терѣм, малалла вѣстертѣм. Кѣсрем шăмараѣ, хам ылханап.

Хўресѣр кѣсре наҗар кѣперѣ хăварса Сиккасси лесниҗествине илсе пыҗѣ ман ўте. Кѣсрене тăратрăм, илесе пăхрăм— вăрман касасѣ. Аста-ши хуралси? Ех-хе! Кунта йумансене касасѣ,— ваттине те, самрăкне те хѣрхенмесѣ.— Ёй, җавашсем, пăрахăр касма, терѣм кăшкăрса. Вѣрентѣпѣр сана пире вѣрентме!.. Ёй сана!.. ме халха җикки, терѣ пѣр старикки. Җышкисене җăмăртăвă, савнисене шăнкартăвă. Ман кѣсре йулашки хўрине татса илѣсрен хăрарѣ иккен. Тартăмăр иккен малалла, Шупашкаралла.

Халѣ пуҗ тайатăп. Сыв пулăр! Сыву йама ан манăр!

ИВАН МУҖИ.

Сѣнѣ майлă ал тăратрѣс.

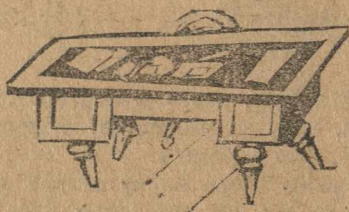
— Пирѣн пайан кооператив правлевине сѣнѣрен суylарѣс. Кив правлевине сута парас, терѣс. Киввишѣн пѣр те алă сѣклѣкен пулмарѣ.

— Пирѣн те суylарѣс те, авăх... сѣнѣлле. Кив правлевини претсѣтаттѣлѣ оҗрот тунă хыҗсăн: кам кивѣ правлевиншѣн, алăрсене сѣклѣр, тегѣ те 2 пăт шумкă, пренѣк, кăваҗкет, кулаҗ, перускă сўлелле сапрѣ. Җленсем пурте аллисене «сѣклѣрѣс».

КУРКА.

Тёләнмелле йапаласем.

Ку саманара төләнмелле хәватсем шулассё-и? Конешно, пулассё! Акъ, ви-дем кун пулашу ушкәнне пёр төлхе-сёр ивалит кёрсе, хәратса уаҗа илме ытәннә, вара милитси пуктине илсе кайсанах унән төлхи уса́лса вәл вы-рәсла та, тәвашла та каласакан пу-нә. Пайан тата «Капкән» кәңзелери-не, ан сакъ есёр буракан йәвәс сётел



хәйех тватә урине угса кёрсе хәй ху-си синҗен шаләпә паҗе, унән шаләпи-нит интереслө, аҗә вәл мән сыраҗ: «Капкән», тус! Есё пирән лек мөскөн-сөн хутне кенине илтсе, епё сан пат-на пулашу ыйтма килтәм. Епё пилөк сул ытти ыра сын сётелли пөхөх хи-сеплө пулса пурәнтәм, сак вәхәтсөҗе вөтөмпөх хисепрен тухрам. Елөк пи-лөк сул таранҗен епё пушә ларман, ман синҗе икё төрлө дәрний савәт-сем пулнә. пёр кәранташ, пёр рузкә, кас-кас шут та пулаҗе, паҗки паҗки-ле пирускә та ыргити пур, пуринҗен ытла манән хуҗа ырген пусласа кас-җен ман сума пырса ларса пёр тап-ранмасәр өслөҗе.

Хуҗам пит аслә сын пулмасан та-пит кәмәлләҗе, нихәсан та мана төрт-мелемен, пёр ыргәнтан тепөр ыргәна сөҗөрсө сүремен, кәңзелөртөн тухса кайнә духне те аһә кәмәлна ман си-не ытараймасәр саврәйсә пәхәҗе, ман синҗи йапаласене тирпейлесе хәварәҗ-җе. Ытла пит йуратоа пурәнтәмәр пөрне пөри. Халә манән төлейлө пур-нәсәм пөтрө, халә епё хамәр үрөште-ни пусләхән помошнөкө аллине кёрсе үкрөм. Вәл мана хисепрен кәларҗе. Пёр ик уйәх хушшинҗе мана сахалтан пёр вунә сөре вусарттарҗе пулө, кәтөсрен кәтөсе, пүлөмрен пүлөме сөҗөрсө сү-ренине урасөне ревматисәм җирө лек-рө, халә мана пөҗҗен пүлөме хупса

хуҗе те унта пөҗҗен хәварҗе. Ман синҗе халә дәрний таврашө те, нимән-те сук, пёр кивө хаҗат аңах тусан-ланса ыргәҗ. Хуҗи ман патма саҗра хутра аңах кёрсе саврәйсә тухаҗ, кас-кас мәшкәласа хәпарса лараҗ. Тәт-ма сук ку намәса, епё өмөҗге те хам си́не хәпарса ларнине курман. «Кап-кән» тус. хута кәрех! Хәтар мана сак хуҗа аллинҗен. Иатне каламәстәп, есё аһа хәвах пөлөтөн, атту йатне пөлтө-сөн вәл силенине ман урасене хуҗса пөтерме пултарәҗ.

СӨТЕЛ.

„Капкән“ ресолүтси: Хуҗу сан уруна хуҗастән пулсан, хәв хуҗун урине хуҗса йар. Вәл сан си́не ларсан, ес сөре перөксе ан, вәл та вара саниа пөрлө перөксе үкә Вөрөнтөн вара хыҗ-на йапаллине сыхласа уорама!

Сөне майлә хушамат.



Сав аҗан хушамәҗе мөңле?

— Вәл вәрам хушаматлә: Изаков—Петров—Макарәв, мөңшөн төсен аһа тәрантармалләх виҗө сын укса тҗлөсе тәраҗ.

Хулари мештенла сын-Ессёр йуласран хярай. сен кунё.

Иркине. А ах сывлэш уса! Санталэк тап тара. Хёвех. Хёвел. Сур! Сывлэш-рата сурхи шарша. Пелёт тап тара, пурнаёс ултавне пёлсе ситмен хёр кулли пек тап таса. Аван пурнаёс! Тере хавасланнипе сиксех тухай.

Пит паха йапала пурнаёс!

Мён, мён? Саңатийе каймаллаи? Аха! Кайапар, кайапар. Ёсleme йурататап. Ё... ёс вай... дун хавалне хяпартай. Ай, ай, ай, атам, сапкари атам, ма-карма пусларани. Ей, арам!..

Макбрах, макбрах, атам атам, ўлем пурнаёсца вайла кёресекен паттар... Ну... Ман васкамалла. Сүлө сывлэх мар... Кашни кунах саван пек сүресен ўт-пёв сирёпленет, теңсё.

Кантарла. Сапах та тулти хёвел тул-та усаьса сүреме ённе дунне, ника-ма та кирлө мар хутсем сырса ларни кайла каймасй. Аш вярзай. Отпуск хясан пулешй? Отпуск пулсан пёрпёр илемлө Хёр йулташа саклататтам та, кайаттам Ийинка, хыр вярман шар-шине шаршаса канса вьртма. Тфу! Арам, арам пурри илемлө пухашсене ырааа кёртме дарай. Алдхи! суркун-не вара сымса тутрисёр сүремелли сук.

У—у... йаьхтарёс мана шур хутан шур листием.

12. Тата 3 сехет сурь сак пукан сикте ёслөнө пек пулса лар.

Кайран пёр сурьма йахан суранах парса кёселө йевёрлө йур синзен ки-лелле ханьлаттар...

Касхине. „Анхёлсенён турри, пирён-пе пёрле пул! Хурлахра пире пулаша-кан сапран пусне урах нивым та сук. Анхёлсенён турри сырлахсам пире“... Сассам шапгав сассам, дьрзу йаварай. Пурнаёс аван. Анхёл йурисене йурла-тап. Алдрах... ыран стена хазаёё сине кёртсе лартсан, вара-хурах пек: ей турь хёрхенсем мана, хёрхенсем, те-мелле ан пултар... М.



Лаша:—хресденсем пурте трахтар илме пусласан, ман ёссёр аптараса сү-ремелле пулай. Мёнле пурнас вара. Уи дукне тархасшан, хресден тус, мана ёссёр ан хавар,—ёне ыраине те пу-лин илсе йар.

Серсисен пухавё.

(Иуптарса калани).

Шемелти шур тул-дырхуре пулсен, тата пу-тарсисен канашайвё пул-ё. Сүтсе йавнй хушара пу-сем ырааа карёс. Ёсё ту-хаймарё.

Верхут.

Мён пур серси йавас тарне пу-хянна.

Пёр ёс пирки оутсе йавма тыгяна.

Ара, ана сапла тавас тийесёё.

Пурте йаслас, кясаарасёё, шавласёё.

Дим-ха есё тахта, тетёп, дим дим, дим!

Тесе йаслас пёр пёринне тем, тет, тем.

Пур серси те пупсем майла тулкясар.

Хыта йантраё пасарти пек усаьс.

Кунёпеле йасласан та нимён те

Ёс тухмарё сак серсисен, тем мурте.

Шавланипе ывансассан майёпе,

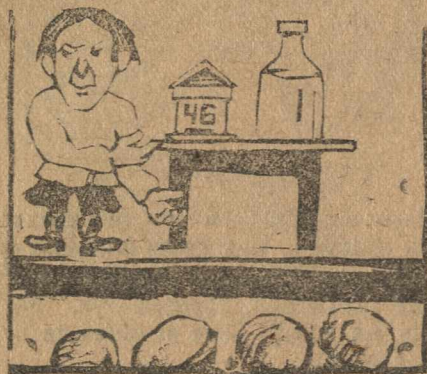
Ним ёсёерех... салантёсё килелле.

АТТАЙ М.



«Фоккус—поккус».

Пирён йалта, Патирекре Шамарш
вудэстэвкомёнде ёслюкен Насар Иван-
тэ вёллсем сырса сүрерё. Андах тем-
шён төрөс сырса сүремерё. Пёр сын-
нанне 46 вёллерен 26 вёллине андах
сыррё. Кореспотент сырвё.



Насар Ивантэ. Ну, краштэнсем, ла-
йахрах пэхэр. Сыртас фоккас таватан.
Акэ, сётел синде пёр четвёрт ерех.
46 вёллерен 20 вёллине зэтвёрт ашне
кусаратан. Ак пэхэр. Рас... Тыз...
Три...



Насар Ивантэ. Коттов!

ЛАКАМ ПАККИ.

«Капканран». Епё те «коттов!»..

Ёс пиршинде.

— Ёсёр кассир пыратгэр? Иртнё
ерноре андах сирё пёр кассир тупса
панёрёске.

— Савна сав ширатпэр. Таста тух-
са тарпэ.

Канас сук.

(Кавак лаша тарыхса каласни).

— Мёншён хёрарым пулман-ши епё.
темице арсыврап алимент*) илсе ул-
путла кэна пуранны пулатгэм, тесе ка-
ларё, төг, нумайах пулмас! Пайторк
ри пёр сымрак прикаштэк. Ку сёмаха
айван пуслэ сын андах калама пулга-
рат! Вал хай арсыма пулвашан тарых-
нэ иккен. Мён калёвё-ши вал ман пек
тарых пурнэсра пурансан? Ынах та
епё тарыхниче темице тэпхэр та хам
пэру пулманшан үкёвнё. Пэру пулма-
сан та, кавак лаша пулмалла маррё.
Кавак лашана мэн вэмаллэ вёскөн
сын йурата! тенине илтвёвё епё ват-
тисендён. Вал йапах та төрөсөх иккен,
йна епё хам хусаран саяарам. Хам
телейсёр төс пирки, ун эллине саклан-
там та, пёр кун макарман кун ирт-
мест. Ниаста та суран сүрөстён мар-
мана туйаннаранна. Пёр кун пусгуйах
хула мунди умёвё пёр сөхет ытла
кёттерсе татё. Ёсёр те илтмен епё
сыва сын муңтна лашана сүренине
Тата кашни кун пекөх арэмне ларгоса
пасар урамне буттара! Вёсем лавка-
сем тарых савранса сүрөссё, епёр ку-
зэрпа кётсё таратпэр вара урамра
мёскөнлендө. Нимён те илни сук та
хайсен, путрэ тийекөннине кашни ку-
нах илет вара майри, сав андах. Пут-
рэ нумайах ёнгё кашни макасантах,
Метторк макасёнёнвё вунэ лав пулё,
төг. Ынах та ку йапала лавкасёвё
буллен кунах үсөе пырат, таварпа
кассын андах ку йаханта курфами пул-
тёс, рие туйавма хула сыннисем йалти
лавкасене кайассё тенине илтвёвё
епё. Ку таварсем пулмасан та, мака-
сёнсем пумах лармассё-ха, леш, хлөп-
най! йатли пур төлте тө туллийех, та-
та шавас панёсемпе төрлөрен савкус-
кэ купаланса ырта! Төлёмелле йа-
вашсөвдөн—хайсене ти бирлө таварсө-
не те туйавма пёлимсёсё. Ёх хө-хөй.
Йавашсойус тавар склатён урай хами-
сөне тураса, тавар ыпранне, йашкана
йамалла мар, вёт!

Ах, хайамат! Нумай каласса карам.
Астуман та. Авэ хуса хирлеше пусларё
куззэрпа, аста та пулсан каймалла
пулё, гатах арэмепе путрэ илме ка-
йассё пулмалла.

СЕНЕК.

*) Ада йрантармаллах түлемелле укса.

Хаваслăх.

Суркунне килнĕ майĕпе

Кайăксем киле пуçларĕç.

Укçа тупăннă майĕпе

«Капкан» киле пуçларĕ.

Суркунне пулсан вайă пулаť

«Капкан» килсен кула пулаť.

Айтăр, сынсем, вайăалла

Вайă кула тумашкăн,

Сырăнса илер «Капканне»

Вайă кула итлеме.

С—В Н.

ВУЛКАНСЕН КĖТЕССИ.

Турăсăрна турăлли.

—Ая, турă сук тийекенсене, турă хайĕн хăватне кăтартă: сăварни духне суркуннех пулĕ терĕмĕр, каллех хĕл пуçланĕ. Вырăх апаçсем пĕтрĕç. Турăнне астан пĕлен? Ман хамăннах улам ытлашшиччĕ. Суркунне пулнине курса сутрăм та, хаç ситмерĕ. Елĕ анăх мар, нумайĕшĕ сутрĕç ун духне. Хаç куçанаççĕ. Е хе хе! Турăран иртсе кайманла мар çав!

—Апла турă хайĕн хăватне кăтартма тăрăшса хайне ѓненекенсене те шеллемест иккен. Хуť ун сана пĕлтермелевĕ тĕлĕкре: уламна ан сут, халех сулла тумаштăп, тесе. Мĕн уя куранха есĕ кашни вырсарникун пилĕк сукхăм ăраçе утăшăн? Суртине те пысăкрахине лартма тăрăшатăн пулĕ, пушăн та нимĕн те хĕрхенместĕн пулĕ. Турă сук тийекенсем хаçат вулаççĕ. Хаçатра кĕркуннех сырă: кăçал сурĕнене сивĕсем пулĕç тенĕ. Пулĕç вĕт. Турă каламасăрах пĕлнĕ. Ая тепĕр майла калас: турă хăват кăтартă тетĕн, вăл çав тери хăватла пулсан кăтартăрĕ хăватне таях! Сук вĕт! Темĕнне тăрăшсан та Шупашкар йармăршĕрен йур усраймĕ. Есĕ саккусем шăтăрĕн пуçсапсан та тепĕр ернерен сĕр шыв тийеймĕ...

—Тфу! Савна ухмаха сылăха кĕме анăх! Турă сырлах, тур ан пăрах, хаçар мана! Ей, сўли аттемĕр, савăн йату хисепленĕр...

ПИÇЕН.

Халăх сўтїи патĕнче.

Сўтїа. Тимофейĕв сўтеттĕл пур-и?

Айăпланан. Çук. Вăл килеймест.

Сўтїа. Ма килмест тата? Мĕнле сăлтавпа?

Айăпланан. Пысăк сăлтав. Ман айăпа ăннипе каласа ан пăтăр тесе, елĕ ун пуçне савса шăтартăм. Ана пуçнитса лешне халĕ.

Х Р О Н И К К А.

— Сĕрпўре фискудурă (шăмă-шака тĕреклентерекен вайăсем) ытла малта пырай. Азасен корюкĕнчи аза-сем аза сурĕ тăрнине улăхса ларса кутпа шуса анаççĕ.

Руковотитĕднитоксен вĕсене пăхма вăхăт сук, тет.

Вĕсем саветушĕне елекесе ывăннă, тесĕ.

—Тутар республикнче Елеште пĕр красноармейсĕ:—Советсемшĕн тăрăшни ситĕ, тата турăшăн та тăрăшас, тесе псаломшăа кĕнĕ.

Пуштă йешĕкĕ.

М—ва. „Мана кореспотента кĕртнĕвĕ те, темме сырма пăрахрăм, тетĕн есĕ. Сапла çав тем сырма пăрахрăн—елĕр те пĕлместĕр.

— Ухмахине. Хăна ху ухмах тесе йат панă ес. Ухмахсен сырăвĕсене хаçата та, шурнала та кĕртместĕр.

Иарнăва. „Çак сырпа „Капкан“ илме 50 пус укçа йаратăп, тетĕн. Укçи сук. „Капкана“ лекерен хăраматăни?

Курмана. Ес сыратăн.

„Нумай пулаť, „Капкан“ тус,

Елĕ сана курманни.

Халĕ ĕнтĕ утмăл пус

Сана илме еп йатăм!.

Йурĕ, кушăн сана мухтатпăр. „Капкана“ ытти сынсем хушшинче сарса пырсасăн тата мухтаттăмăрĕ.

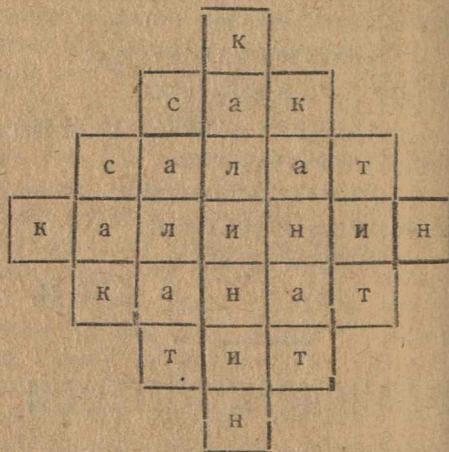
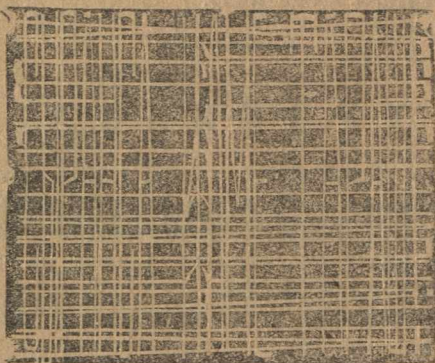
— Алесантĕр Васильев. Есĕ сыратăн: „Елĕ „Капкан“ 5 мĕш нумĕрнчи ăр соломонне йатăм та 26 тухвăр тухрĕ, „Капкан“ илсен тăнланта-

рăпăр тенĕ. Çавна мавăн пĕлес килет.
„Капкăн“ сине сырса каласа пар ма-
на“ тетĕн. Мĕн калас сана? „Капкăн“
потписĕкĕсене 10 тупсан, калăп.

„Капкăнăн“ 4-мĕш нумĕрĕнче
сапăннă сатаѳсен тупписем.

3-мĕш № хĕресле сатаѳ

Вуламалли сатаѳă.



Сатаѳ тупписене тупакансем пулма-
ларĕс те, анăх „Капкăн“ потписĕкĕ-
сенчен пит сахал. Услови тăрăх, „Кап-
кăн“ потписĕкĕсене анăх преми па-
ратпăр.

Шаратă 2-мĕш нумĕр.

Туппи—„Пуларатпăр“.

Тупаканнисем „Капкăн“ потписĕ-
кĕнче тăнине кăтартман.

Çакăнта пĕр халап сырнă. Çав
халапа малтан вуласа тухакан
потписĕкĕсенчен виççĕшне пĕ-
рер тенкĕ те 50-шар пус па-
ратпăр.

КАПКАН

КУЛАШЛА ШУРНАЛ

— УЙĂХРА 2 ХУТ —

ТУХАТ.

Кам илес тет, кашни уйăхшăн 10 шар пус укça йарăр. Укça
вырăнне маркăйсем йарсан та йурай.

АТРЁС: Чебоксары, Конторе газеты „КАНАШ“.

Врид. ответ. редактора В. Дмитриев.

Чувашилт № 610.

Чебоксары, Тип. „Чуваш. Книга“.